

GOVERNMENT OF NATIONAL CAPITAL TERRITORY OF DELHI
(DEPARTMENT OF LAW, JUSTICE & LEGISLATIVE AFFAIRS)
8TH LEVEL, C-WING, DELHI SECRETARIAT, NEW DELHI

No. F.14(2)/LA-2017/cons2law/ 37-46

Dated the 24th March, 2017

To

The Special Secretary (GAD),
General Administration Department,
Government of NCT of Delhi
2nd Level, A-Wing,
Delhi Secretariat,
New Delhi.

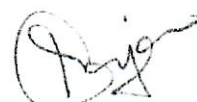
Sub: Gazette Notification of the Delhi Appropriation (No. 2) Act, 2017 (Delhi Act 02 of 2017)

Sir,

Please find enclosed herewith two copies of the subject cited notification (English and Hindi versions) for publishing in the Delhi Gazette (Part-IV)-Extra-Ordinary today itself. It is requested that at least 10 Gazette copies of the same may be sent to this Department as soon as received from the press.

Yours faithfully,

Encl: As above


(P.S. Rajawat)
Addl. Secretary (L, J & LA)

No. F.14(2)/LA-2017/ cons2law/ 37-46

Dated the 24th March, 2017

Copy, together with the copy of enclosures, forwarded for information and necessary action to:-

1. The Secretary, Government of India, Ministry of Home Affairs, New Delhi-110001 (with 5 copies).
2. The Joint Secretary & Legislative Counsel, Government of India, Ministry of Law & Justice, Legislative Department (Correction Cell), Shastri Bhawan, New Delhi-110001 (with 2 copies).
3. The Pr. Secretary to Lieutenant Governor, Delhi, Raj Niwas, Delhi-110054.
4. The Pr. Secretary to Chief Minister, Govt. of NCT of Delhi, Delhi Secretariat, New Delhi-110002.
5. The Secretary to the Law Minister, Govt. of NCT of Delhi, Delhi Secretariat, New Delhi-110002.
6. The Pr. Secretary (Finance), Govt. of NCT of Delhi, Delhi Secretariat, New Delhi-110002.
7. The OSD to Chief Secretary, Govt. of NCT of Delhi, Delhi Secretariat, New Delhi-110002.
8. The Secretary (LA), Delhi Legislative Assembly Secretariat, Old Secretariat, Delhi-110054.
9. Guard file

235/24
30-03-2017

Dr. Smt. Renuka / San-ke


(P.S. Rajawat)
Addl. Secretary (L, J & LA)

(TO BE PUBLISHED IN PART -IV OF THE DELHI GAZETTE EXTRAORDINARY)

GOVERNMENT OF NATIONAL CAPITAL TERRITORY OF DELHI
(DEPARTMENT OF LAW, JUSTICE AND LEGISLATIVE AFFAIRS)
8TH LEVEL, C-WING, DELHI SECRETARIAT, NEW DELHI

No. F.14(2)/LA-2017/ cons2law/ 37-46

Dated 24th March, 2017

NOTIFICATION

NO. F.14(2)/LA-2017/ cons2law/ 37-46 - The following Act of the Legislative Assembly of the National Capital Territory of Delhi received the assent of the Lt. Governor of Delhi on the 22nd March, 2017 and is hereby published for general information:-

**"THE DELHI APPROPRIATION (NO.2) ACT, 2017
(DELHI ACT 02 OF 2017)**

(As passed by the Legislative Assembly of the National Capital Territory of Delhi on the 10th March, 2017)

[22nd March, 2017]

to authorise payment and appropriation of certain further sums from and out of the Consolidated Fund of the National Capital Territory of Delhi for the services in respect of the financial year 2017-18.

Be it enacted by the Legislative Assembly of the National Capital Territory of Delhi in the Sixty seventh Year of the Republic of India as follows:-

Short title.

1. This Act may be called the Delhi Appropriation (No.2) Act, 2017.

issue of

₹48000,00,00,000/- from and out of the Consolidated Fund of the National Capital Territory of Delhi for the financial year 2017-2018.

2. From and out of the Consolidated Fund of the National Capital Territory of Delhi, there may be paid and applied further sums not exceeding those specified in column(5) of the Schedule, amounting in the aggregate to the sum of rupees Forty Eight Thousand crore only towards defraying the several charges which will come in the course of payment during the financial year 2017-2018 in respect of the services specified in column(2) of the Schedule.

Appropriation.

3. The sums authorized to be paid and applied from and out of the Consolidated Fund of the National Capital Territory of Delhi by this Act, shall be appropriated for the services and purposes expressed in the Schedule in relation to the said year.

THE SCHEDULE
(See sections 2 and 3)

(₹ In thousands)

SUMS NOT EXCEEDING

Demand No.	Services and Purposes		Voted by the Legislative Assembly	Charged on the Consolidated Fund	Total
1	2		3	4	5
1	Legislative Assembly	Revenue	211700	7900	219600
2	General Administration	Revenue	3423650	188550	3612200
3	Administration of Justice	Revenue	12031400	3284900	15316300
		Capital	230000	0	230000
4	Finance	Revenue	3549750	50	3549800
		Capital	7155000	0	7155000
5	Home	Revenue	5639900	6000	5645900
		Capital	452700	0	452700
6	Education	Revenue	86910900	3500	86914400
		Capital	3741200	0	3741200
7	Medical and Public Health	Revenue	48631800	16350	48648150
		Capital	1696250	0	1696250
8	Social Welfare	Revenue	56421300	400	56421700
		Capital	9489000	0	9489000
9	Industries	Revenue	3265400	500	3265900
		Capital	242700	0	242700
10	Development	Revenue	29304260	3240	29307500
		Capital	7461900	1000	7462900
11	Urban Development and Public Works	Revenue	100052400	600	100053000
		Capital	48421600	0	48421600
12	Loan	Capital	15000	0	15000
13	Pension	Revenue	1250000	0	1250000
	Public Debt	Revenue	0	30064657	30064657
		Capital	0	16824543	16824543
	Total		429597810	50402190	480000000

(P.S.Rajawat)

Addl. Secretary (Law, Justice & L.A.)

(दिल्ली राजपत्र असाधारण के भाग — IV में प्रकाशनार्थ)

राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली सरकार
(विधि, न्याय एवं विधायी कार्य विभाग)
आठवों तल, सी-विंग, दिल्ली सचिवालय, नई दिल्ली

सं० फा० 14(2)/एलए-2016/ cons2law/ 37-46

दिनांक 24 मार्च, 2017

अधिसूचना

सं० फा० 14(2)/एलए-2017/ cons2law/ 37-46 .- राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली की विधानसभा के निम्नलिखित अधिनियम ने उप-राज्यपाल की सहमति दिनांक 22 मार्च, 2017 को प्राप्त कर ली है और इसे जन साधारण की जानकारी के लिये प्रकाशित किया जाता है :-

**“दिल्ली विनियोग (संख्या 02) अधिनियम, 2017
(2017 का दिल्ली अधिनियम 02)**

(10 मार्च, 2017 को राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली की विधानसभा द्वारा यथा पारित)

[22 मार्च, 2017]

वर्ष 2017-2018 से संबंधित कार्यों के लिए राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली की संचित निधि से भुगतान प्राधिकृत करने तथा कुछ और राशि का विनियोजन करने के लिए एक विधेयक।

भारत गणराज्य के सड़सठवे वर्ष में राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली की विधान सभा द्वारा निम्नलिखित रूप में यह अधिनियमित हो:-

संक्षिप्त शीर्षक।

1. इस अधिनियम का संक्षिप्त नाम दिल्ली विनियोग (संख्या 2) अधिनियम 2017 है।

₹48000,00,00,000/- का वर्ष 2017-2018 में राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली की संचित निधि में से प्रदत्त और प्रयुक्त।

2. राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली की संचित निधि में से प्रदत्त और प्रयुक्त राशि जो अनुसूची के कालम (5) में विनिर्दिष्ट से अधिक नहीं, जो कुछ प्रभारों की अदायगी के लिए अड़तालीस हजार करोड़ रुपयों की कुल राशि के बराबर है, जो अनुसूची के कालम (2) में विनिर्दिष्ट कार्यों के सम्बन्ध में वर्ष 2017-2018 की अवधि के दौरान भुगतान के रूप में प्रयुक्त होगी।

विनियोजन।

3. इस अधिनियम द्वारा राष्ट्रीय राजधानी क्षेत्र दिल्ली सरकार की संचित निधि में से प्रदत्त और प्रयुक्त किए जाने के लिए प्राधिकृत राशि उक्त अवधि के सम्बन्ध में अनुसूची में उल्लिखित कार्यों और उद्देश्यों के लिए विनियोजित की जायेगी।

अनुसूची

(धारा 2 और धारा 3 देखिए)

(₹ हजार)

निम्नलिखित से अनाधिक राशियाँ

अनुदान संख्या	सेवाएं और प्रयोजन		विधान सभा द्वारा अनुदत्त	संचित निधि पर भारित	योग
1	2		3	4	5
1	विधान मंडल	राजस्व	211700	7900	219600
2	सामान्य प्रशासन	राजस्व	3423650	188550	3612200
3	न्याय प्रशासन	राजस्व	12031400	3284900	15316300
		पूँजी	230000	0	230000
4	वित्त	राजस्व	3549750	50	3549800
		पूँजी	7155000	0	7155000
5	गृह	राजस्व	5639900	6000	5645900
		पूँजी	452700	0	452700
6	शिक्षा	राजस्व	86910900	3500	86914400
		पूँजी	3741200	0	3741200
7	चिकित्सा एवं जन स्वास्थ्य	राजस्व	48631800	16350	48648150
		पूँजी	1696250	0	1696250
8	समाज कल्याण	राजस्व	56421300	400	56421700
		पूँजी	9489000	0	9489000
9	उद्योग	राजस्व	3265400	500	3265900
		पूँजी	242700	0	242700
10	व्यवसाय	राजस्व	29304260	3240	29307500
		पूँजी	7461900	1000	7462900
11	शहरी विकास और लोक निर्माण	राजस्व	100052400	600	100053000
		पूँजी	48421600	0	48421600
12	ऋण	पूँजी	15000	0	15000
13	पेंशन	राजस्व	1250000	0	1250000
	सार्वजनिक ऋण	राजस्व	0	30064657	30064657
		पूँजी	0	16824543	16824543
	योग		429597810	50402190	480000000

पी.एस. राजावत
अतिरिक्त सचिव (विधि, न्याय एवं विधायी कार्य)